

**32PFL7422**  
**37PFL7422**  
**42PFL7422**  
**47PFL7422**

دليل المستخدم  
دليل المستخدم السريع بالداخل!

العربية



**PHILIPS**

رقم الطراز:	_____
رقم المسلسل:	_____

## تعرف على رموز السلامة التالية



**يشير "رمز الصاعق المترعرج" إلى وجود مادة غير معزولة داخل الوحدة ربما تسبب في تعرضك لصمة كهربائية.** ولضمان سلامة كافة الموجودين بالمنزل، يرجى عدم إزالة غطاء المنتج.

**تافت "علامة التعجب" الانتباه إلى الميزات التي ينبغي أن تقرأ عنها في الأوراق المرفقة بعنайه وذلك حتى لا تتعرض لمشكلات في التشغيل والصيانة.**

**تحذير:** لتقليل مخاطر التعرض لنشوب حريق أو التعرض لصمة كهربائية، يجب عدم تعرض هذا الجهاز لمياه الأمطار أو الرطوبة، وكذا يجب عدم وضع الأجسام الممتلئة بالماء فوق هذا المنتج، على سبيل المثال الزهريات.

**تنبيه:** للحيلولة دون التعرض لصمة كهربائية، أدخل شفرة المقبس العريض بالفتحة الواسعة بشكل كامل.

# PHILIPS

تهانينا على شرائك المنتج ومرحبا بك  
عضوًا في "العائلة!"

**عزيزي مالك منتج PHILIPS:** شكرًا على الثقة التي أوليتها لشركة PHILIPS. لقد اقتنيت واحدًا من أفضل المنتجات المطروحة حالياً في الأسواق وذلك فيما يتعلق بجودة التركيب وملحقات الدعم. أنتا سبيل قصارى جهودنا حتى نظل مبهجاً لشرائك هذا المنتج لسنوات عديدة قادمة.

**لاستخدام المستهلك**  
ادخل فيما يلي الرقم المسلسل الخاص بالمنتج، والذي يمكن العثور عليه في الجزء الخلفي لصندوق الجهاز. يرجى الاحتفاظ بهذه المعلومات للرجوع إليها في المستقبل.  
رقم الطراز:  
\_\_\_\_\_  
رقم المسلسل:  
\_\_\_\_\_

# PHILIPS

## يرجى قراءة الإرشادات التالية قبل الشروع في تشغيل الجهاز

١٦. **الميل/الثبات** – يجب أن تتوافق كافة أجهزة التليفزيون مع معايير السلامة المتفق عليها على المستوى الدولي والخاصة بخصائص الثبات والميل لتصميم صندوق التليفزيون.
- يجب عدم الاعتماد على معايير التصميم هذه وفرض قوة سحب هائلة على الجزء الأمامي أو العلوي للصندوق، مما قد يتسبب في نهاية الأمر إلى تعرض الجهاز للانقلاب.
  - كذلك لا تعرض نفسك أو أولادك للخطر بوضع أجهزة/معدات إلكترونية على الجزء العلوي للصندوق، حيث قد تسقط هذا الأجسم على نحو مفاجئ وتعرض الجهاز للتلف و / أو تتسبب في حدوث إصابات.
١٧. **الثبت على الحاطن أو السقف** – يجب تثبيت هذا الجهاز على الحاطن أو تعليقه من السقف وفقاً لإرشادات الجهة المصنعة فقط.
١٨. **خطوط الكهرباء** – يجب تثبيت هوائي خارجي بعيداً عن خطوط الكهرباء.
١٩. **تأريض الهوائي الخارجي** – في حالة توصيل هوائي خارجي بجهاز الاستقبال، تأكيد من تأريض نظام الهوائي حتى يوفر بعض الحماية ضد التغير المفاجئ للتيار الكهربائي وتكون شحنات كهربائية استاتيكية.
٢٠. **دخول الأجسام وانسكاب السوائل** – ينبغي توخي الحرص حتى لا تسقط أجسام أو تتسكب سوائل داخل الصندوق من خلال فتحات التهوية.
٢١. **استخدام البطارية - تنبيه**. للحيلة دون حدوث تسريب بالبطارية قد يتسبب في التعرض للإصابة الجسدية أو تلف الممتلكات أو تعرض الوحدة للتلف، ينبغي القيام بما يلي:
- تركيب البطاريات على النحو السليم، مع محاذاة الطرفين السالب (-) والموجب (+) كما هو موضح بالوحدة.
  - عدم المزج بين البطاريات (تركيب بطارية قديمة مع بطارية جديدة أو تركيب بطارية كربون مع بطارية قلوية، وما إلى ذلك).
  - يجب إخراج البطاريات في حالة عدم استخدام الجهاز لفترة طويلة.
٢٢. للتهوية، اترك مساحة لا تقل عن ٤ إلى ٦ بوصات خالية حول التليفزيون.  
يجب عدم وضع التليفزيون على سجادة.
٢٣. يجب عدم تعرض الجهاز للرذاذ أو قطرات المياه.
٢٤. يجب عدم تعرض هذا الجهاز لمياه الأمطار أو الرطوبة، وكذا يجب عدم وضع الأجسام الممتلئة بالماء فوق هذا المنتج، على سبيل المثال الزهريات.
٢٥. يجب توصيل الجهاز بمنفذ مقبس للتيار الرئيسي مزود بوصلة أرضية محمية.
٢٦. يتم استخدام قارنة الجهاز على أنها جهاز فصل الجهاز، ويجب أن يظل جهاز فصل الجهاز على استعداد للتشغيل.
١. يرجى قراءة الإرشادات الحالية.
٢. الاحتفاظ بهذه الإرشادات في مكان آمن.
٣. الاهتمام بكافة التحذيرات.
٤. اتباع كافة الإرشادات.
٥. يجب عدم استخدام هذا الجهاز بالقرب من الماء.
٦. يجب تنظيف هذا الجهاز باستخدام قطعة قماش جافة فقط.
٧. يجب عدم سد فتحات التهوية وتركيب الجهاز وفقاً للإرشادات التي أورتها الجهة المصنعة.
٨. يجب عدم تركيب الجهاز بالقرب من أي مصادر للحرارة، على سبيل المثال أجهزة التبريد وعدادات الحرارة والأفران والأجهزة الأخرى (يتضمن ذلك المكبرات) التي تنشأ عنها حرارة.
٩. يجب عدم التغاضي عن احتياطات السلامة الخاصة بالقباس المؤرض أو القبطي. بحتوى القابس القبطي على شرفتين، إحداها أكثر عرضاً من الأخرى، في حين يتضمن القابس من النوع المؤرض على شرفتين وشوكة تأريض ثلاثة. لقد تم توفير الشفرة العريضة والشوكة الثالثة لضمان سلامتك. إذا لم يتاسب القابس المرفق مع منفذ التيار الكهربائي لديك، يرجى استشارة أحد فنيي الكهرباء لاستبدال منفذ التيار الكهربائي القديم.
١٠. يجب حماية سلك التيار الكهربائي حتى لا يسير عليه أحد أو يتعرض للثقب، لا سيما من ناحية القابس، ومقابس الأجهزة التكميلية والنقطة التي يخرج منها السلك بالجهاز.
١١. استخدم الملحقات/المرفقات التي حدتها الجهة المصنعة فقط.
١٢.  استخدم الجهاز فقط مع عربة أو حامل أو حامل ثلاثي أو كتيفة ثثبيت أو منصة حدتها الجهة المصنعة أو تم إرفاقها مع الجهاز. في حالة استخدام عربة، ينبغي توخي الحذر عند نقل مجموعة العربية/الجهاز لتجنب التعرض للإصابة من الانقلاب.
١٣. يجب فصل الجهاز عن التيار الكهربائي عند هبوب عاصفة رعدية أو في حالة عدم استخدامه لفترات طويلة.
١٤. يجب أن يقوم بأعمال الصيانة أفراد خدمة صيانة مؤهلين. يجب القيام بأعمال الخدمة للجهاز عند تعرضه للتلف أو انسكاب سائل داخله أو سقوط أجسام فوقه أو تعرض الجهاز لماء الأمطار أو تعرضه للرطوبة أو عدم تشغيل الجهاز على نحو مأ洛ف أو تعرضه للسقوط.
١٥. **حالات التلف التي تتطلب الخدمة:** يجب أن يقوم أفراد خدمة مؤهلين بإجراءات الخدمة التي يتطلبتها الجهاز في حالة:
- أ. تعرض القابس أو سلك التيار الكهربائي للتلف؛
  - ب. سقوط أجسام أو انسكاب سوائل داخل الجهاز؛
  - ج. تعرض الجهاز لماء الأمطار؛
  - د. عمل الجهاز على نحو غير مألوف أو حدوث تغير واضح في الأداء؛
  - هـ. سقوط الجهاز أو تلف الحاوية.

## احتياطات سلامة إضافية

- تأكد من إحكام تثبيت حامل تليفزيون LCD بالجهاز. (يجب الرجوع إلى دليل الاستخدام السريع لمعرفة الأسلوب الصحيح لإحكام تثبيت المسamar القلاووظ (البرغي) الخاص بالحامل في الجهاز)، ربما يؤدي عدم إحكام تثبيت المسamar القلاووظ (البرغي) إلى عدم تأمين الجهاز.
- في حالة تركيب تليفزيون LCD على الحائط، يجب أن يقوم بعملية التركيب أفراد خدمة مؤهلين. حيث قد يتسبب تركيب الجهاز على النحو الخطأ إلى عدم تأمين الجهاز.
- أفضل مصدر التيار الرئيسي في حالة:
  - تنظيف شاشة التليفزيون، لا تستخدم أي عوامل من شأنها أن تتسبب في حدوث كشط بالجهاز.
  - هبوب عاصفة رعدية.
  - ترك الجهاز دون استخدام لفترة طويلة من الزمن.
- يجب عدم حمل تليفزيون LCD ونقله أثناء توصيله بالتيار الكهربائي.
- يجب عدم لمس أو دفع أو مسح سطح شاشة تليفزيون LCD باستخدام أجسام حادة أو صلبة.
- عند اتساخ شاشة LCD، قم بمسحها برفق باستخدام قطعة قماش مصنوعة من القطن وتتنسم بالقدرة على الامتصاص أو باستخدام أي مادة ملساء أخرى، على سبيل المثال الشموما. لا تستخدم الأسيتون أو التولوين أو الكحول لتنظيف سطح الشاشة، حيث قد تتسبب تلك المواد الكيميائية في تلف سطح الشاشة.
- تخلص من الماء اللعاب بأقصى سرعة، حيث قد تتسبب هذه السوائل في تشوّه شاشة LCD وبهتان ألوانها في حالة تركها لفترة من الوقت.
- انتبه للتكتاف في حالة حدوث تغير في درجة الحرارة. قد يتسبب التكتاف في تلف شاشة LCD والأجزاء الكهربائية. بعد انتهاء التكتاف، سيظهر على شاشة LCD بعض النقاط والتلطفات.

## وضع شاشة LCD

- وضع شاشة LCD فوق قاعدة أو حامل صلب وثابت. وتأكد من أن الحامل قوي بدرجة كافية لتحمل وزن شاشة LCD.
- حاول إتاحة مساحة ٦ بوصات حول كل جانب من جوانب صندوق تليفزيون LCD، وذلك لضمان وجود تهوية كافية.
- يجب عدم وضع تليفزيون LCD بالقرب من جهاز تبريد أو أي مصادر حرارة أخرى.
- يجب عدم وضع تليفزيون LCD بالقرب بالأماكن التي يمكن أن يتعرض فيها لمياه الأمطار أو الرطوبة الزائدة.

إجراءات إعادة التدوير/التخلص من المواد بعد انتهاء عمرها الافتراضي

- لتقليل الضرار الذي يلحق بالبيئة، لم تتضمن البطاريات المرفقة مع تليفزيون LCD مادة الزئبق أو كadmium النikel. عند التخلص من البطاريات يرجى استخدام وسائل إعادة التدوير المتوفّرة في المنطقة التي تقطن بها، إن أمكن.
- يتضمن تليفزيون LCD مواد يمكن إعادة تدويرها. وللتقليل كمية المخلفات التي توجد بالبيئة المحيطة، ابحث في المنطقة التي تقطن بها عن الشركات التي تعمل على استعادة التليفزيونات المستخدمة لفك المواد القابلة لإعادة الاستعمال وتجميعها أو اتصل بالموزع لمعرفة النقاط الخاصة بإعادة تدوير التليفزيون.
- يرجى التخلص من مادة الكرتون ومواد التعبئة من خلال الإداره المختصة بالتخلص من المخلفات في المنطقة التي تقطن بها.

المحتويات

١	ترحيب
٢	إرشادات سلامة هامة
٣	احتياطات السلامة
٤	المحتويات
٥	التجهيز
٦	تثبيت التليفزيون على الحائط
٧	استخدام وحدة التحكم عن بعد
٨	أزرار التليفزيون
٩	استخدام القوائم
٩	كيفية التنقل عبر قوائم الإعدادات
٩	مقدمة
١٠	قائمة التليفزيون
١٠	التثبيت
١٠	تحديد لغة القلمة
١٠	حفظ قنوات التليفزيون
١١	الحفظ اليدوي ورقم البرنامج والضبط والحفظ
١٢	ضبط القناة وتعديل القناة وتبدل القناة
١٢	تعديل الاسم وفرز القنوات
١٣	ضبط المصنع
١٤	قائمة الوظائف
١٦	قائمة الصورة
١٨	قائمة الصوت
١٩	التسجيل باستخدام المسجل
١٩	تسجيل برنامج تليفزيون
٢١	قائمة الكمبيوتر
٢٢	قائمة الصورة
٢٣	قائمة الصوت
٢٣	قائمة الوظائف
٢٤	تلبيسات استكشاف الأخطاء وإصلاحها
٢٥	مسرد مصطلحات
٢٦	الغاية والتنظيم
٢٧	المواصفات

فيما يلي بعض الوظائف الخاصة التي يتضمنها تليفزيون الحدث | CD

الحدد | CD

**مقابس دخل الفيديو/الصوت:** تستخدم للإسراع بتوسيع الأجهزة الأخرى بتلفزيون LCD.

**حفظ القوات تلقائياً (الحفظ التلقائي):** للثبتت السريع والسهل للقنوات المتاحة

**قوائم الشاشة:** رسائل مساعدة (باللغة الإنجليزية أو الصينية البسيطة أو التاييلاندية أو العربية) لضبط أزرار التحكم في التنافزيون.

**وحدة التحكم عن بعد: لتشغيل الوظائف التي يتضمنها تلفزيون LCD.**

وقت النوم: لإيقاف تشغيل تليفزيون LCD خلال مدة معينة يحددها المستخدم (ترواح بين 0 إلى 180 دقيقة من الوقت الحالي).

**الففل التلقائي:** يتبع منع مشاهدة قنوات معينة بالتلفزيون في حالة عدم الرغبة في أن يشاهد الأطفال مواد غير مناسبة.

**قدرة البث القياسي (VHF/UHF)** أو قنوات كابل التلفزيون.  
**قدرة الاستريو:** يتضمن مكبر صوت داخلي ونظام سماعات ثانوي، مما يتيح استقبال بث برامج التلفزيون بالصوت

ثلاثي وجهير وتوازن: لتحسين صوت تليفزيون LCD.

لتعريف كيفية العناية بالشاشة، انظر التلميحات في الصفحة ٢٦.



ارشادات انتهاء عمره الافتراضي - إعادة التدوير

اهتمت Philips أيما اهتمام بتقديم منتج غير ضار بالبيئة.

ويحتوي التليفزيون الجديد الذي افتتحته حديثاً على العديد من المواد التي يمكن إعادة تدويرها لاستخدامها مرة أخرى. في

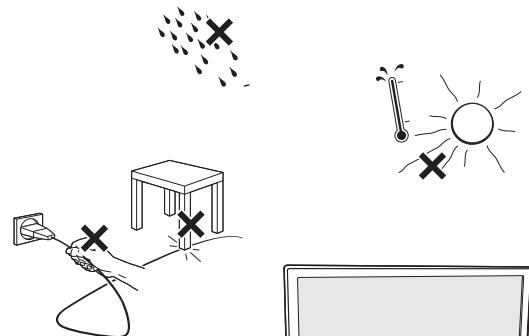
يمكن التخلص منها. يرجى التأكيد من التخلص من هذا الجهاز  
ففقاً لكل التنظيمات المحلية والخاصة بالمقاطعة/الولاية

19. *Leucosia* *leucostoma* *leucostoma* *leucostoma* *leucostoma*

**١ يجب عدم إدخال مقبس الطاقة في قابس حائط قبل القيام بكل التوصيات.**

ضع التليفزيون على سطح متين.

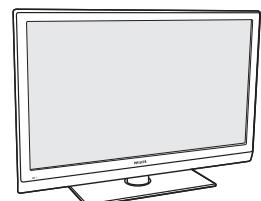
للتهوية، اترك مساحة تتراوح بين ٤ إلى ٦ بوصات حول التليفزيون. يجب عدم وضع التليفزيون على سجادة. لمنع التعرض لمواقف غير آمنة، يجب عدم وضع أي مصادر لهب مكشوفة، على سبيل المثال شمع مضيء، بالقرب من التليفزيون. يجب تفادى تعرض التليفزيون لدرجة حرارة مرتفعة أو أشعة الشمس المباشرة أو التعرض للأمطار أو المياه. يجب عدم تعرض الجهاز للرذاذ أو قطرات المياه.



**٢ تثبيت التليفزيون على الحائط**

يتافق جهاز التليفزيون هذا مع معايير اتحاد معايير إلكترونيات الفيديو (VESA) للتثبيت على الحائط. ارجع إلى المواصفات في الصفحة ٢٧ للحصول على التفاصيل.

**تنبيه:** يتطلب تثبيت التليفزيون مهارات خاصة يجب ألا يقوم به سوى فني متخصص. يجب ألا تحاول القيام بذلك بنفسك. ولا تتحمل شركة Philips أي مسؤولية ناجمة عن التثبيت غير الصحيح أو التثبيت الذي يؤدي إلى وقوع حوادث أو إصابات. تأكد من تثبيت كثيفة الحائط بحكام وبدرجة كافية تفقى بمعايير السلامة.



**٣ لتوصيل الأجهزة الملحة، انظر الغطاء والتوصيات.**

**٤ ارجع إلى الجزء السفلي للجهاز (ملصق الطراز) لمعرفة الجهد الكهربائي الصحيح للتشغيل.**

ركب سلك الطاقة في قابس الحائط.

ارجع إلى الموزع المحلي إذا كان الجهد الكهربائي لمصدر الطاقة الرئيسي مختلف عن المشار إليه للتليفزيون. لا يجب مطلقاً وضع التليفزيون فوق سلك التيار المتردد، حيث يمكن أن يؤدي وضع التليفزيون فوق سلك التيار المتردد إلى نشوب حريق أو التعرض لصدمة كهربائية.

**٥ وحدة التحكم عن بعد**

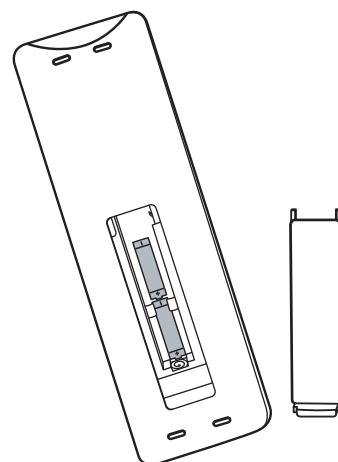
ركب البطاريتين المرفقتين من طراز AAA.

لا تحتوي البطاريتين المرفقتين على كadmium أو زئبق معادن ثقيلة. يرجى معرفة التنظيمات المحلية والامتثال لها عند التخلص من البطاريات التي نفذت طاقتها.

**٦ تشغيل التليفزيون:**

اضغط على مفتاح الطاقة ① في الجانب الأيسر للتليفزيون. يضيء مؤشر موجود على الجزء الأمامي للتليفزيون.

اضغط على مفتاح الطاقة بوحدة التحكم عن بعد.



**ملاحظة:** يؤدي الضغط على معظم الأزرار مرة واحدة إلى تنشيط الوظيفة المعينة، ويؤدي الضغط مرة ثانية إلى إلغاء تنشيط الوظيفة. عند تمكين أحد الأزرار لوظائف متعددة، تظهر قائمة صغيرة. ويؤدي الضغط لمرات متعددة إلى تحديد العنصر التالي في القائمة. تتم إزالة القائمة تلقائياً بعد ست ثوان أو الضغط على **OK** إلى الإزالة الفورية.

### الطاقة

اضغط على هذا الزر لتشغيل/إيقاف تلفزيون LCD.

### زر تنسيق الصورة

اضغط على زر تنسيق أكثر من مرة للتبديل بين أحجام تنسيقات الصورة السنت: حجم فائق أو 4:3 أو توسيع فيلم 14:9 أو توسيع فيلم 16:9 أو ترجمة 16:9 أو شاشة عريضة.

### زر II-II / زر الصوت

اضغط على هذا الزر أكثر من مرة لتحديد أحادي أو استريو أو مزدوج || أو مزدوج || أو نيكام أحادي أو نيكام استريو أو مزدوج نيكام || أو مزدوج نيكام ||.

**ملاحظة:** يعتمد تحديد وضع الصوت على البرنامج التلفزيوني وقناة البث التلفزيوني لتلك المنطقة.

### زر مجسم صوت

لإضافة بعد وعمق أكبر لصوت التلفزيون.  
اضغط من بين تشغيل مجسم صوت أو إيقاف مجسم صوت.

### زر A/CH

اضغط على هذا الزر للانتقال إلى الشاشة المحددة مسبقاً.

### زر كتم الصوت

اضغط على هذا الزر لإيقاف أو استرداد صوت تلفزيون LCD. تظهر على الشاشة "كتم الصوت" عند كتم الصوت.

### P +/-

اضغط على هذا الزر للانتقال إلى قناة سابقة أو تالية.  
اضغط على هذا الزر للانتقال بصفحة نصوص المعلومات إلى الصفحة التالية أو السابقة.

### أزرار الأرقام

اضغط على أزرار الأرقام للوصول مباشرة إلى قنوات التلفزيون. بالنسبة للقنوات التي تتكون أرقامها من رقمين، أدخل الرقم الثاني بعد إدخال الرقم الأول.

### زر المعلومات

اضغط على هذا الزر لعرض رقم القناة الحالية على شاشة التلفزيون.

### زر A/V

اضغط على هذا الزر لتحديد مصدر إدخال الفيديو: TV، AV، HDMI 2، HDMI 1، CVI 1، CVI 2، PC و Side AV.

### زر عرض البيكسل الفائق

اضغط لتشغيل أو إيقاف عرض البيكسل الفائق

### زر النوم

اضغط على هذا الزر لكي يقوم تلفزيون LCD بالتوقف ذاتياً خلال فترة زمنية معينة.

### زر الصوت الذكي

اضغط لأكثر من مرة للاختيار من بين خمس إعدادات: شخصي أو حديث أو موسيقي أو فيلم أو وسائط متعددة.

### زر الصورة الذكية

اضغط أكثر من مرة لتحديد إعداد ثرية أو طبيعية أو هادئة أو وسائط متعددة للصورة.

### القائمة

اضغط على زر القائمة لتشغيل/إيقاف تشغيل الشاشة المعروضة على الشاشة

### VOL +/-

اضغط - أو + لضبط مستوى الصوت.

### زر نصوص المعلومات

تشغيل/إيقاف نصوص المعلومات

تعليق نصوص المعلومات

لتجميد نصوص المعلومات

خلط نصوص المعلومات

تصبح خلفية نصوص المعلومات شفافة، ويختلط المحتوى بالصور.

إلغاء/اظهار نصوص المعلومات

اضغط على هذا الزر للتبدل بين وضع الإلغاء والإظهار

الفهرس الرئيسي

اضغط على هذا الزر للعودة إلى الفهرس الأساسي

تكبير نصوص المعلومات

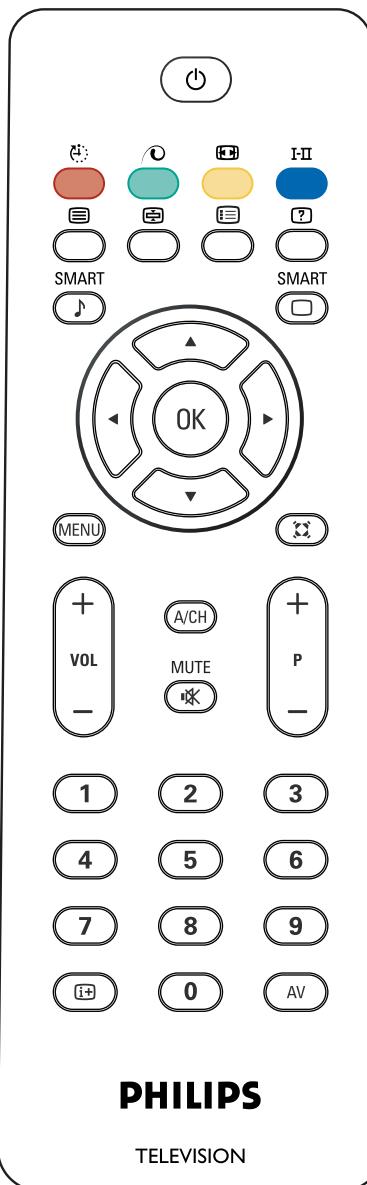
اضغط على هذا الزر لتكبير السياق

مرتين.

تنبيه هذه الأزرار الأربع الملونة الوصول إلى العنصر أو

الصفحة المشار إليها بواسطة اللون المناظر في نصوص المعلومات.

**ملاحظة:** تتوفر نصوص المعلومات فقط في بعض أنظمة التلفزيون في منطقة المحيط الهادئ الآسيوية.



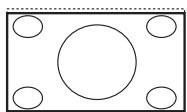
## تنسيق

اضغط على هذا الزر لعرض قائمة بتنسيقات العرض المتوفرة. ويتم تحديد تنسيقات العرض المتوفرة حسب نوع الإشارة التي تتلقاها.

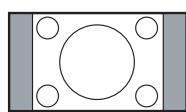
لاختيار تنسيق العرض المفضل، اضغط على زر تنسيق أكثر من مرة:

**لطراز 47PFL7422، 42PFL7422، 37PFL7422، 32PFL7422**

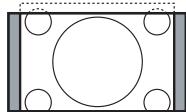
حجم فائق أو ٤:٣ أو توسيع فيلم ١٤:٩ أو توسيع فيلم ١٦:٩ أو ترجمة ١٦:٩ أو شاشة عرضية.



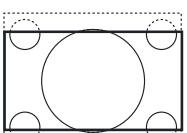
حجم فائق



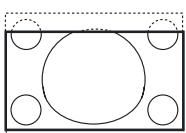
4:3



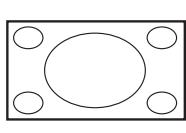
توسيع فيلم



توسيع فيلم 16:9



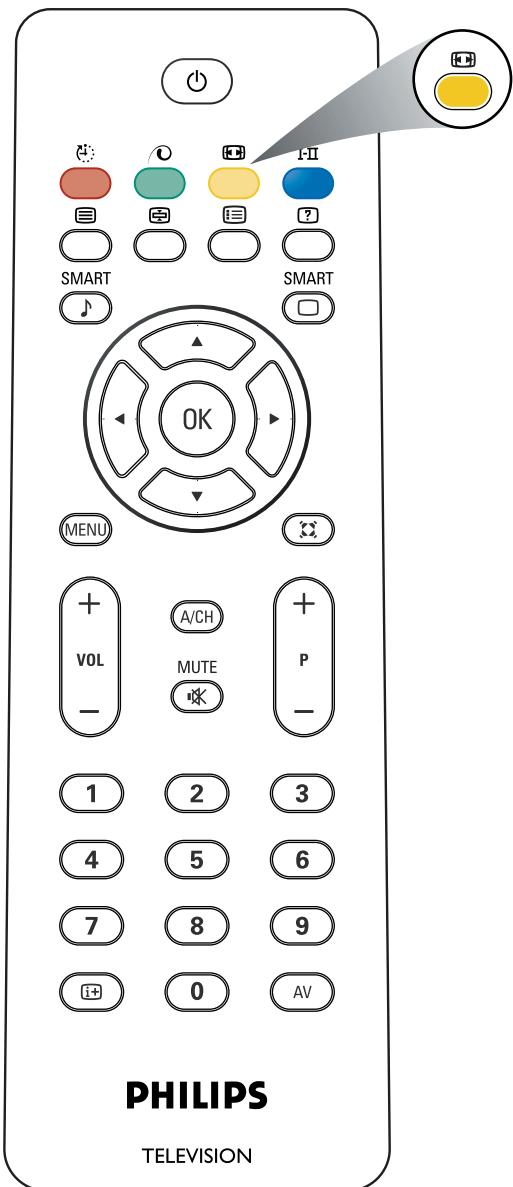
ترجمة 16:9



شاشة عرضية

التنسيقات حجم فائق وتوسيع فيلم ١٤:٩ وتوسيع فيلم ١٦:٩ وترجمة ١٦:٩ يجعل الصورة تملئ الشاشة. يوصى بالضغط على مفتاح المؤشر أعلى/أسفل لضبط موضع الصورة على الشاشة.

يؤدي تنسيق حجم فائق إلى إزالة الأشرطة السوداء على جوانب برامج ٤:٣ بدرجة تشويف ضئيلة للغاية. عندما يكون التليفزيون في تنسيق توسيع فيلم ١٤:٩ أو توسيع فيلم ١٦:٩ أو حجم فائق، تستطيع إظهار الترجمة من خلال الضغط على زر المؤشر أعلى/أسفل.

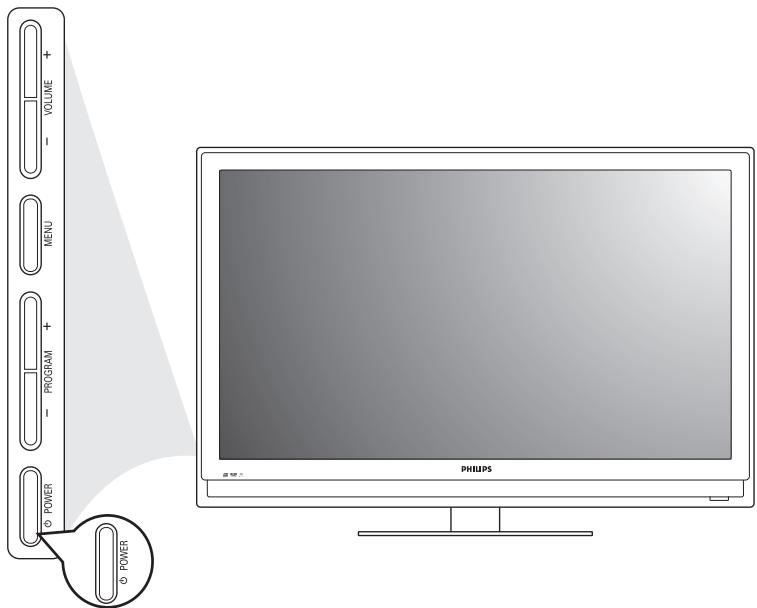


**PHILIPS**

TELEVISION

### ملاحظة:

- بالنسبة لإشارة 720p/1080i/1080p، يكون تنسيق الصورة الافتراضي هو شاشة عرضية في أوضاع HD وHDMI، ولن تكون وظيفة تنسيق الصورة متوفرة.
- \* لا يدعم 32PFL7422 نسخة 1080p.
- بالنسبة لوضع PC، يكون تنسيق الصورة الافتراضي هو ملء الشاشة وتكون وظيفة تنسيق الصورة متوفرة في 4:3 وملء الشاشة.



في حالة فقدان وحدة التحكم عن بعد أو تعرضها للكسر، سيكون لا يزال في إمكانك تغيير بعض الإعدادات الأساسية باستخدام أزرار التحكم الموجودة في التلفزيون.

اضغط:

- الزر **POWER** لتشغيل أو إيقاف التلفزيون.
- الزر **- VOLUME +** لضبط مستوى الصوت.
- الزر **- PROGRAM +** لتحديد مصادر أو قنوات التلفزيون.

يمكن استخدام زر **MENU** لعرض شاشة الإعدادات دون استخدام وحدة التحكم عن بعد.  
كما يمكن استخدام زر **MENU** للخروج من القائمة.

استخدم:

- أزرار **- PROGRAM +** و **- VOLUME +** لتحديد عناصر القائمة في الاتجاه كما هو موضح.
- زر **VOLUME +** لتأكيد التحديد.

## مقدمة

عند استخدام قائمة أو تنفيذ إجراء، تظهر على شاشة التليفزيون الإرشادات المناسبة ورسائل ونصوص التعليمات. يرجى اتباع الإرشادات المعروضة وقراءة نصوص التعليمات في الرمز المظلل المحدد.

تقوم الأزرار الملونة بوظائف مختلفة، عند استخدام قائمة الشاشة. يؤدي الضغط على الزر الملون الملائم بوحدة التحكم عن بعد إلى القيام بالإجراء المطلوب عند استخدام هذه القوائم.

## كيفية التنقل عبر قوائم الإعدادات

تتيح لك قائمة الإعدادات الوصول إلى الإعدادات وإعدادات التفضيلات وتغييرها.

عناصر التحكم الرئيسية	
صورة	8
الصوت	الصورة الذكية
الوطائف	التناب
الثبات	السطوع
	اللون
	الوضوح
	درجة اللون
	+ التناب
	تنسيق الصورة

Info

عناصر التحكم الرئيسية	
صورة	5
الصورة الذكية	شخصية
التناب	نرية
السطوع	طبعية
اللون	هادئة
الوضوح	وسائل متعددة
درجة اللون	
+ التناب	
تنسيق الصورة	

Info

- اضغط على زر **MENU** بوحدة التحكم عن بعد لعرض قائمة الإعدادات.

- استخدم زر المؤشر لأعلى/أسفل لتمييز وتحديد عنصر القائمة باللوحة اليسرى.  
تعرض اللوحة اليمنى محتوى القائمة التي ظلتها في اللوحة اليسرى.  
ملاحظة: في بعض الأحيان لا تكون كافة عناصر القائمة معروضة على الشاشة.  
استخدام زر المؤشر لأسفل للتتمرير لأسفل للوصول إلى المزيد من العناصر.

- استخدم زر المؤشر لليمين للدخول إلى اللوحة اليمنى.  
ينتقل محتوى اللوحة اليمنى إلى اللوحة اليسرى، وتعرض اللوحة اليمنى محتوى العنصر المميز الجديد في اللوحة اليسرى.

ملاحظة: في بعض الحالات، سترغب في مشاهدة الصورة المعروضة على الشاشة أثناء ضبط الإعدادات. ويعني ذلك أنه عندما يكون التمييز على لوحة الجانب الأيمن، تكون عناصر القائمة الأخرى مخفية. وعند الضغط على المؤشر الأيسر، تظهر عناصر القائمة المخفية مرة أخرى ينتقل التمييز إلى اللوحة اليسرى.

- اضغط على المؤشر الأيسر للانتقال إلى مستوى قائمة واحد لأعلى.

- اضغط على زر **OK** في العنصر المميز لتنشيط القائمة والخروج منها.

- اضغط على زر **MENU** مرة أخرى للخروج من قائمة الإعدادات.  
ملاحظة: يتم إنهاء هذه القائمة بالضغط على أحد الأزرار الملونة (في حالة وجودها) الذي يشير إلى إجراءات معينة يمكن تنفيذها.

## تحديد لغة القائمة

- ❶ اضغط على زر **MENU** بوحدة التحكم عن بعد.
- ❷ استخدم زر المؤشر لأسفل لتحديد **الثبت** في قائمة الإعدادات.
- ❸ استخدم زر المؤشر لليمين للدخول إلى قائمة التثبيت.
- ❹ حدد اللغة وادخل قائمة اللغات المتاحة باستخدام زر المؤشر لليمين.
- ❺ حدد اللغة المفضلة باستخدام زر المؤشر لأسفل/أعلى واضغط على زر **OK** لتأكيد التحديد.
- ❻ تابع مع قائمة التثبيت.

عناصر التحكم الرئيسية	
الثبات	اللغة
اللغة	5 English
حفظ التلقائي	中文
حفظ اليدوي	العربية
ضبط القناة	
ضبط المصنع	

Info

## حفظ قنوات التليفزيون

- ❶ اضغط على زر **MENU** بوحدة التحكم عن بعد.
- ❷ استخدم زر المؤشر لأسفل لتحديد **الثبت** في قائمة الإعدادات.
- ❸ استخدم زر المؤشر لليمين للدخول إلى قائمة التثبيت.
- ❹ اضغط زر المؤشر لأسفل لتحديد **الحفظ التلقائي** في قائمة التثبيت.
- ❺ استخدم زر المؤشر لليمين للدخول إلى قائمة **الحفظ التلقائي** واضغط على زر **OK** لبدء استعراض القنوات

عناصر التحكم الرئيسية	
الثبات	الحفظ التلقائي
اللغة	5 بدء ؟
حفظ التلقائي	حفظ اليدوي
حفظ اليدوي	ضبط القناة
ضبط القناة	ضبط المصنع

Info

ربما يستغرق الحفظ التلقائي حوالي ٣ دقائق لانتهاء. يرجى الانتظار لحين انتهاء الحفظ التلقائي. ثم سيتحول التليفزيون تلقائياً إلى أول قناة تم العثور عليها.

الحفظ التلقائي
يرجى الانتظار
البرنامج وجد
٠ تردد 246.50 MHz

### ملاحظات:

- فوراً بعد إخراج التليفزيون الجديد من الحاوية وتوصيله بالطاقة، شغل وظيفة الحفظ التلقائي لإعداد التليفزيون للبث أو لقنوات الكابل المتاحة في المنطقة التي تقطن بها. في حالة عدم تشغيل وظيفة الحفظ التلقائي لإعداد القنوات، ربما لا يعمل التليفزيون بشكل ملائم.
- بعد تشغيل وظيفة الحفظ التلقائي، تفحص النتائج. اضغط على زر (+) P أو (-) P وابحث عن القنوات التي تستطيع تحديدها.
- تذكر، يجب أولاً توصيل إشارة تليفزيون للكابل أو الهوائي بتليفزيون LCD.

## الحفظ اليدوي

١ حدد **الحفظ اليدوي** في قائمة التثبيت.

- ٢ اضغط على زر المؤشر اليمين لدخول قائمة **الحفظ اليدوي**، واضغط على زر المؤشر اليمين مرة أخرى لتنشيط البحث التلقائي عن تردد القنوات أو اضغط على أزرار الأرقام لعرض تردد القناة المطلوبة.
- ٣ استخدم زر المؤشر اليمين لبدء البحث.

عناصر التحكم الرئيسية	
الثبيت	5
اللغة	الحفظ اليدوي
الحفظ التلقائي	رقم البرنامج
<b>الحفظ اليدوي</b>	ضبط
ضبط القناة	حفظ
ضبط المصنع	

الثبيت ا عناصر التحكم الرئيسية	
الثبيت	4
الحفظ اليدوي	الحفظ اليدوي
<b>الحفظ اليدوي</b>	رقم البرنامج
ضبط	xxx.xx MHz
حفظ	ندة ?
Info	Info

## رقم البرنامج

١ حدد رقم البرنامج في قائمة الحفظ اليدوي.

- ٢ اضغط على زر المؤشر اليمين لدخول إلى القائمة، عند تأكيد تردد القناة.
- ٣ اضغط على زر المؤشر لأسفل/أعلى لضبط رقم القناة.
- ٤ اضغط على زر المؤشر اليمين/اليسار لتأكيد القناة.

الثبيت ا عناصر التحكم الرئيسية	
الثبيت	4
الحفظ اليدوي	رقم البرنامج
<b>رقم البرنامج</b>	2
ضبط	50
حفظ	
Info	Info

## ضبط

١ حدد **ضبط** في قائمة الحفظ اليدوي.

- ٢ اضغط على زر المؤشر اليمين لدخول ضبط.
- ٣ اضغط على زر المؤشر لأعلى/أسفل للضبط.
- ٤ اضغط على زر المؤشر اليمين/اليسار لتأكيد.

الثبيت ا عناصر التحكم الرئيسية	
الثبيت	4
الحفظ اليدوي	ضبط
<b>ضبط</b>	50
حفظ	
Info	Info

## حفظ

١ حدد **حفظ** في قائمة الحفظ اليدوي.

- ٢ اضغط المؤشر اليمين لدخول حفظ.
- ٣ اضغط على زر المؤشر اليمين لتأكيد الإعدادات المحفوظة.

الثبيت ا عناصر التحكم الرئيسية	
الثبيت	4
الحفظ اليدوي	حفظ
<b>حفظ</b>	حفظ ?
ضبط	50
حفظ	
Info	Info

ملاحظة:

إذا كان استقبال القناة ملائماً، يرجى الانتقال إلى الصفحة ١٢ .

## ضبط القناة

- ١ حدد ضبط القناة في قائمة التثبيت.
- ٢ اضغط على زر المؤشر لليمين لدخول ضبط القناة.
- ٣ استخدم زر المؤشر لأعلى/أسفل للتبديل بين تعديل القناة أو تبديل القناة أو تعديل الاسم أو فرز القنوات.
- ٤ اضغط على زر المؤشر لليمين لإدخال التحديد.

عناصر التحكم الرئيسية

ضبط القناة	4
التبديل	5
اللغة	
الحفظ التلقائي	
الحفظ اليدوي	
ضبط القناة	
ضبط المصنوع	
Info	

## تعديل القناة

- ١ حدد تعديل القناة في قائمة ضبط القناة.
- ٢ اضغط على زر المؤشر لليمين لدخولها.
- ٣ استخدم زر المؤشر لليمين لتحديد القناة المطلوب إزالتها أو إضافتها.
- ٤ اضغط على زر المؤشر لليمين/اليسار.
- ٥ حدد متباوزة في قائمة تعديل القناة.
- ٦ استخدم المؤشر لأعلى/أسفل لتحديد نشطة (الإضافة) أو متباوزة (الإزالة) للقناة المحددة.
- ٧ اضغط على زر المؤشر لليمين/اليسار للتأكد.

الثبيت | عناصر التحكم الرئيسية

ضبط القناة	2
تعديل القناة	
تبديل القناة	
تعديل الاسم	
فرز القنوات	
ضبط القناة   الثبيت   عناصر التحكم الرئيسية	
متباوزة	
القناة	
نشطة	
متباوزة	
Info	

## تبديل القناة

- ١ حدد تبديل القناة في قائمة ضبط القناة.
- ٢ اضغط على زر المؤشر لليمين لدخول القائمة.
- ٣ استخدم زر المؤشر لليمين/اليسار لتحديد من أو إلى واضغط على زر المؤشر لليمين لدخول التبديل.
- ٤ استخدم زر المؤشر لأعلى/أسفل لضبط القناة واضغط على زر المؤشر لليمين/اليسار للتأكد.
- ٥ حدد تبادل في قائمة تبديل القناة.
- ٦ اضغط على زر المؤشر لليمين لتشييط التبادل أو اضغط على زر المؤشر لليسار لإلغاء التشييط.

الثبيت | عناصر التحكم الرئيسية

ضبط القناة	3
تعديل القناة	
تبديل القناة	
تعديل الاسم	
فرز القنوات	
ضبط القناة   الثبيت   عناصر التحكم الرئيسية	
تبديل القناة	
من	
إلى	
تبادل	
من	
إلى	
تبادل	
تبادل	٤
Info	

## تعديل الاسم

- ١ حدد تعديل الاسم في قائمة تعديل الاسم.
- ٢ اضغط على زر المؤشر لليمين لدخول القائمة.
- ٣ استخدم زر المؤشر لليمين/اليسار لتعديل الاسم، واضغط على زر المؤشر لليمين إلى الحرف التالي.
- ٤ اضغط على زر المؤشر لليسار لتأكيد الحرف الأول واضغط على زر المؤشر لليمين لتأكيد الحرف الأخير.
- ٥ اضغط على زر المؤشر لليمين لتأكيد الاسم.

الثبيت | عناصر التحكم الرئيسية

ضبط القناة	4
تعديل القناة	
تبديل القناة	
تعديل الاسم	
فرز القنوات	
ضبط القناة   الثبيت   عناصر التحكم الرئيسية	
القناة	
.....	
Info	

## فرز القنوات

- ١ حدد فرز القنوات في قائمة ضبط القنوات.
- ٢ استخدم زر المؤشر لليمين لفرز القنوات.
- ٣ استخدم زر المؤشر لليسار للرجوع إلى القائمة السابقة.

الثبيت | عناصر التحكم الرئيسية

ضبط القناة	4
تعديل القناة	
تبديل القناة	
تعديل الاسم	
فرز القنوات	
ضبط القناة   الثبيت   عناصر التحكم الرئيسية	
فرز	٢
Info	

عناصر التحكم الرئيسية	
الترتيب	ضبط المصنع
اللغة	لا
الحفظ التلقائي	نعم
الحفظ اليدوي	
ضبط القناة	
<b>ضبط المصنع</b>	

Info

## ضبط المصنع

- ١ حدد ضبط المصنع في قائمة الإعدادات.
- ٢ اضغط على زر المؤشر لليمين للدخول إلى قائمة ضبط المصنع.
- ٣ حدد نعم واضغط على زر المؤشر لليمين لإعادة ضبط إعدادات المصنع الأساسية.

### ملاحظة:

في حالة إعادة ضبط المصنع على إعدادات المصنع، ستتم إزالة كافة الإعدادات الحالية للصورة والصوت والإعدادات الأخرى واستبدلها بالإعدادات الافتراضية لجهاز التصنيع. ومع ذلك فلن يتم مسح رمز وصول القفل التلقائي. يرجى الرجوع إلى الصفحة ١٥ للحصول على التفاصيل.

قائمة الوظائف

- ١ حد الوظائف في قائمة إعدادات التلفزيون.
  - ٢ اضغط على زر المؤشر لليمين لدخول قائمة الوظائف.
  - ٣ حدد عناصر القائمة باستخدام زر المؤشر لأعلى/أسفل، واضبط الإعدادات باستخدام زر المؤشر لليسار/لليمين.

الموقت

- ١) حدد الموقف في قائمة الوظائف.  
٢) حدد زر المؤشر لأسفل لاختيار العنصر المطلوب ضبطه واضغط على زر المؤشر لليمين لدخول الساعة ووقت البدء ووقت التوقف ووقت النوم.

**الساعة:** تتيح لك ضبط الوقت.

وقت التوقف. تتح لى ضبط الوقت لابقاء التلفز بون، تلقائناً

وقت النوم: تتيح لك ضبط الفترة الزمنية، التي بعدها يتحول التلفيزيون إلى وضع الانتظار تلقائياً.

ستكون لهذه القائمة قيمة تبدأ من : الـ ١٨ :

قلة تشهيش

تعمل هذه القائمة تلقائياً على ترشيح وتنقيل التشویش على الصورة وتحسن جودة الصورة عند تلقي إشارة فيديو ضعيفة.

- ١** حدد قلة تشويش في قائمة الوظائف.  
**٢** اضغط على زر المؤشر لليمين لدخولها.  
**٣** استخدم زر المؤشر لأسفل لتحديد تشغيل أو إيقاف.  
**٤** اضغط على زر المؤشر لليمين لتنشيط أو الغاء تنشيط تقليل التشويش.

تحکم نشط

تقيس وظيفة التحكم النشط دائمًا وتصحح كل الإشارات الواردة في الوضوح والتشويش والتبابين.

١. عدد تحكم نشط في قائمة الوظائف.

٢. اضغط على المؤشر لليمين للدخول إليها.

٣. استخدام المؤشر لأسفل لتحديد تشغيل أو إيقاف.

٤. اضغط على المؤشر لليمين لتنشيط أو إلغاء تنشيط التحكم النشط.

قائمة المصادر

١. حدد قائمة المصادر في قائمة الوظائف.  
٢. اضغط على المؤشر للليمين للدخول إليها.  
٣. استخدم المؤشر لأعلى/أسفل لتحديد مصدر إدخال الفيديو:  
TV ، HDMI 1 ، CVI 1 ، AV ، Side AV ، HDMI2 ، CVI2 ، PC.

الوظائف	عناصر التحكم الرئيسية
الموقت	المoment
فالة تشويش	الساعة
تحكم نشط	وقت البدء
القفل التلقائي	وقت التوقف
قائمة المصادر	وقت النوم

عناصر التحكم الرئيسية	قائمة المصادر
الوطائف	5
الموقت	TV
قلة تشويش	HDMI 1
تحكم نشط	HDMI 2
القفل التلقائي	CVI 1
<b>قائمة المصادر</b>	CVI 2
Info	AV
	Side AV
	PC

## القفل التلقائي

تتيح وظيفة القفل التلقائي قفل القنوات ومنع الأطفال من مشاهدة المحتوى غير الملائم للبرامج.

تتيح وظيفة القفل التلقائي العديد من أزرار التحكم في القفل والتي تستطيع من بينها اختيار:

**رمز الوصول** – يجب ضبط رمز وصول لمنع الأطفال من إلغاء قفل البرامج غير الملائمة التي تم ضبطها بواسطة الآباء.

**قفل البرنامج** – حدد قناة التليفزيون المطلوب قفلها.

**تغيير الرمز** – لتغيير رمز الوصول أو استبدله.

**مسح الكل** – لإلغاء قفل كل القنوات والبرامج.

عناصر التحكم الرئيسية	
الوظائف	القفل التلقائي 3
الموقت	قفل البرنامج
فلة تشويش	تغير الرمز
تحكم نشط	مسح الكل
القفل التلقائي	
قائمة المصادر	قائمة المصادر
Info	Info

- ١ **حدد القفل التلقائي** في قائمة الوظائف.
- ٢ **اضغط على زر المؤشر لليمين** لدخولها.
- ٣ **يظهر رمز الوصول على الشاشة.**
- ٤ **أدخل رمزاً مكوناً من أربعة أرقام باستخدام أزرار الأرقام.**

### ملاحظة:

تذكر أن ١٧٧٠ هو رمز القفل التلقائي الافتراضي. في حالة تغيير رمز الوصول بواسطة شخص آخر غيرك (على سبيل المثال أحد الأطفال) أو نسيت رمز الوصول، تستطيع دائمًا الدخول بإدخال رمز الوصول الافتراضي.

## قفل البرنامج

بعد إعداد رمز الوصول الشخصي، ستكون مستعداً لتحديد القنوات أو الإدخالات التي تريد حظرها أو مراقبتها.

- ١ **حدد قفل البرنامج** في قائمة القفل التلقائي.
- ٢ **اضغط على زر المؤشر لليمين** لدخولها.
- ٣ **استخدم أزرار الأرقام لدخول القناة المطلوب حظرها.**
- ٤ **اضغط على زر المؤشر لأعلى/أسفل لحظر القناة الحالية.**

الوظائف   عناصر التحكم الرئيسية	
القفل التلقائي	قفل البرنامج 3
قفل البرنامج	قفل البرنامج 18
تغير الرمز	
مسح الكل	
Info	Info

### ملاحظة:

تستطيع حظر قنوات إضافية باستخدام أزرار الأرقام للانتقال إلى قناة أخرى.

### قائمة صورة

- ❶ حدد صورة في قائمة إعدادات التلفزيون.
- ❷ اضغط على زر المؤشر لليمين لدخول قائمة صورة.
- ❸ حدد عناصر القائمة باستخدام زر المؤشر لأعلى/أسفل.
- ❹ اضبط الإعدادات باستخدام زر المؤشر لليسار/اليمين، وادخل قائمة عناصر القائمة الفرعية باستخدام زر المؤشر لليمين. حدد أحد عناصر القائمة الفرعية باستخدام زر المؤشر لأعلى/أسفل.

صورة	8
عنصر التحكم الرئيسية	4
الصورة الذكية	التبابن
الصوت	السطوع
الوظائف	اللون
الثبتت	الوضوح
	درجة اللون
	+ التبabin
	تنسيق الصورة

Info

### الصورة الذكية

- ❶ حدد الصورة الذكية لعرض قائمة صورة إعدادات محددة مسبقاً، وكل منها ينطوي مع إعدادات مصنع معينة.

شخصية تشير إلى إعدادات التفضيل الشخصية للصورة في قائمة الصورة. ملاحظة: تم إعداد تلفزيون Philips هذا في المصنع لكي يبدو في أفضل شكل في بيئات المتاجر الساطعة، والتي تستخدم نموذجياً إضاءة الفلوريسنت. وبما أن منزلك لن تتوفر به إضاءة المتاجر الساطعة، يوصى بأن تنتقل عبر أوضاع الصورة الذكية المختلفة حتى تتعثر على أفضل وضع يناسب ظروف العرض لديك.

عنصر التحكم الرئيسية	5
صورة	8
الصورة الذكية	الشخصية
التبابن	ثرية
السطوع	طبيعية
اللون	هادئة
الوضوح	وسائل متعددة
درجة اللون	
+ التبabin	
تنسيق الصورة	

Info

- ❷ تستطع أن تضغط على زر الصورة الذكية بوحدة التحكم عن بعد أكثر من مرة لتحديد إعدادات الصورة الشخصية أو ثرية أو طبيعية أو هادئة أو وسائل متعددة.

ملاحظة:

- عندما تكون في إعداد صورة ذكية وقمت بتعديل قائمة صورة، ستستبدل كل قيم القائمة القيمة التي تم إعدادها سابقاً في الإعداد الشخصي.

### التبابن

أضبط هذه الوظيفة لزيادة حدة جودة الصورة. تصبح الأجزاء السوداء بالصورة أكثر ثراءً من ناحية الدكانة ويصبح اللون الأبيض أكثر سطوعاً.

عنصر التحكم الرئيسية	8
صورة	التبابن
الصورة الذكية	الصورة الذكية
التبابن	100
السطوع	50
اللون	50
الوضوح	30
درجة اللون	
+ التبabin	
تنسيق الصورة	

Info

### السطوع

أضبط هذه الوظيفة لزيادة سطوع الأجزاء الداكنة بالصورة. يبدو أن هذا يضيف لوناً أبيضاً للون.

عنصر التحكم الرئيسية	8
صورة	السطوع
الصورة الذكية	الصورة الذكية
التبابن	التبابن
السطوع	50
اللون	50
الوضوح	30
درجة اللون	
+ التبabin	
تنسيق الصورة	

Info

## اللون

اضبط هذه الوظيفة لإضافة أو تقليل لون.



## الوضوح

اضبط هذه الوظيفة لتحسين التفاصيل.



## درجة اللون

اضبط هذه الوظيفة لزيادة أو تقليل إعداد اللون حارة (أحمر) وباردة (أزرق) لكي تلائم التفضيلات الشخصية.

حدد باردة لإضفاء درجة زرقاء على الألوان البيضاء،  
على الألوان البيضاء



## التبابن +

يعمل التباين الديناميكي على تصحيح الجاما للحصول على تفاصيل أكثر طبيعية، مما يؤدي إلى مد الأجزاء الداكنة.



## تنسيق الصورة

اضبط هذه الوظيفة لتغيير تنسيق الصورة لكل ياءم نوع البرنامج الذي تشاهد. يرجى الرجوع إلى صفحة 7 للحصول على تفاصيل.

ملاحظة: يتم حفظ أي ضبط للسطوع أو اللون أو التباين أو الوضوح في إعداد شخصية في قسم الصورة الذكية.



قائمة الصوت

- ١: حدد الصوت في قائمة إعدادات الصوت.
  - ٢: اضغط على زر المؤشر لليمين لدخول القائمة.
  - ٣: حدد عناصر القائمة باستخدام زر المؤشر لأعلى/أسفل.
  - ٤: اضغط على زر المؤشر لليمين لدخول التحديد.

الصوت الذكي

تتيح لك وظيفة الصوت الذكي التحديد من بين خمسة إعدادات سابقة الضبط ووضعياً شخصياً تقوم بإعداده وفقاً لما تفضل به عبر قائمة الصوت التي تظهر على الشاشة. تتيح لك الإعدادات الخمس سابقة الضبط (شخصي وحديث وموسيقي وفيلم ووسائل متعددة) تخصيص صوت التليفزيون لتحسين برنامجه معيناً لتشاهده.

- ١) حدد الصوت الذكي في قائمة الصوت واضغط على زر المؤشر لليمين لدخولها.
  - ٢) اضغط على زر الصوت الذكي في وحدة التحكم عن بعد أكثر من مرة للتبديل بين شخصي وحديث وموسيقى وفيلم ووسائل متعددة.

صوت مجسم

تتيح هذه الوظيفة إضافة عمق وبعد لصوت التليفزيون. حدد من بين تشغيل أو إيقاف.

الصوت	الصوت الذكي
صورة	صوت مجسم
الصوت	AVL
الوطائف	
الثبات	

AVL

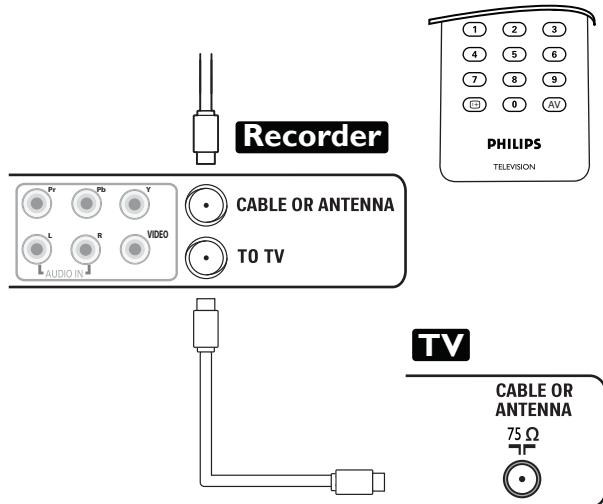
تقوم بهذه الوظيفة تلقائياً بتقليل الاختلافات في مستوى الصوت بين القوات والبرامج، مما يتبع مستوى كلية ثابتاً. كما أن ذلك يقلل من ديناميكيات الصوت.

## تسجيل برنامج تليفزيون

تستطيع تسجيل برنامج تليفزيون باستخدام موالف المسجلات دون التأثير على التليفزيون.

- ❶ حدد قناة التليفزيون في المسجل الخاص بك.
- ❷ قم بإعداد المسجل على التسجيل.
- ❸ ارجع إلى دليل المسجل.

ملاحظة: لن يؤدي تبديل أرقام القنوات في التليفزيون إلى الإخلال بالتسجيل!

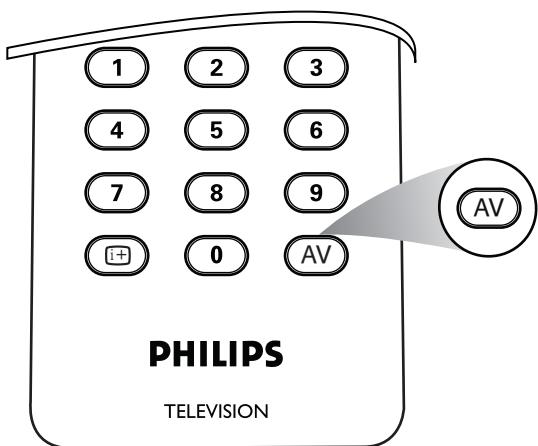


## تحديد الأجهزة المتصلة

- ❶ اضغط على زر **AV** أكثر من مرة أو حدد قائمة المصدر في قائمة الإعدادات لتحديد **Side AV** أو **1 CVI** أو **2 CVI** أو **HDMI 1 TV** أو **HDMI 2 TV** أو **PC**.

ملاحظة: يتوفّر إعداد **2 CVI** مع طراز **32TA2800** فقط.

- ❷ اضغط على زر المؤشر لأعلى/أسفل.
- ❸ اضغط على **OK**.



**ملاحظة:**

يمكن استخدام هذا التلفزيون أيضًا كشاشة كمبيوتر. يجب أن تكون هناك إشارة لفيديو الكمبيوتر أو سينتقل التلفزيون إلى وضع الانتظار. تتيح لك أزرار التحكم في صورة الكمبيوتر إعداد الصورة.

يرجى التأكد من أن التلفزيون في وضع الكمبيوتر.

**صورة**

- ❶ اضغط على زر **MENU** في وحدة التحكم عن بعد.
- ❷ حدد صورة في قائمة الإعدادات.
- ❸ استخدم زر المؤشر لليمين لدخول قائمة صورة.
- ❹ استخدم زر المؤشر لأعلى/أسفل لتمييز عناصر القائمة.
- ❺ اضغط على زر المؤشر لليمين لدخول التحديد.
- ❻ استخدم زر المؤشر لأعلى/أسفل لإعداد العنصر.

صورة	عنصر التحكم الرئيسية	صورة	عنصر التحكم الرئيسية
درجة اللون	درجة اللون	السطوع	درجة اللون
الصوت	الصوت	التبابن	التبابن
الوطائف	الوطائف	ضبط تلقائي	ضبط تلقائي
الثبات	الثبات	ضبط بدوبي	ضبط بدوبي

Info

**درجة اللون**

اضبط هذه الوظيفة لزيادة أو تقليل إعداد اللون حارة (أحمر) وباردة (أزرق) لكي تلاءم التفضيلات الشخصية.

حدد باردة لإضفاء درجة زرقاء على الألوان البيضاء، وعادية لإضفاء درجة محايدة على الألوان البيضاء وحارقة لإضفاء درجة حمراء على الألوان البيضاء.

صورة	عنصر التحكم الرئيسية	صورة	عنصر التحكم الرئيسية
درجة اللون	درجة اللون	عادية	درجة اللون
السطوع	السطوع	حارقة	السطوع
الثبات	الثبات	باردة	الثبات
ضبط تلقائي	ضبط تلقائي		
ضبط بدوبي	ضبط بدوبي		

Info

**السطوع**

اضبط هذه الوظيفة لزيادة سطوع الأجزاء الداكنة بالصورة.

صورة	عنصر التحكم الرئيسية	صورة	عنصر التحكم الرئيسية
درجة اللون	درجة اللون	السطوع	السطوع
السطوع	السطوع	100	100
الثبات	الثبات	100	100
ضبط تلقائي	ضبط تلقائي		
ضبط بدوبي	ضبط بدوبي		

Info

**التبابن**

اضبط هذه الوظيفة لزيادة حدة جودة الصورة. تصبح الأجزاء السوداء بالصورة أكثر ثراءً من ناحية الدكانة ويصبح اللون الأبيض أكثر سطوعًا.

صورة	عنصر التحكم الرئيسية	صورة	عنصر التحكم الرئيسية
درجة اللون	درجة اللون	التبابن	التبابن
السطوع	السطوع	100	100
الثبات	الثبات	100	100
ضبط تلقائي	ضبط تلقائي		
ضبط بدوبي	ضبط بدوبي		

Info

**ملاحظة:**

يمكن أيضًا تنشيط درجة اللون بالضغط على زر الصورة الذكية بوحدة التحكم عن بعد.

ضبط تلقائي

يُعمل وضع الكمبيوتر تلقائياً على ضبط أفضل وضع للصورة والمرحلة وضبط الساعة.

ضبط یدوی

يتيح زر تحكم الضبط اليدوي ضبط الصورة يدوياً مع ظهورها على الشاشة.

**المرحلة** – للحد من خطوط التداخل الأفقية.

الساعة - للحد من خطوط التداخل، التي أنسنة

**أفقي** - لـأعداد الوضع الأفقي للصورة.

**رأسي** - لاعداد الوضع الرأسي للصورة.

- ١ استخدم زر المؤشر لأعلى/أسفل لإعداد العنصر.
  - ٢ اضغط على زر المؤشر للليمين للتأكد.

ملاحظة:

عند الرغبة في إعادة الضبط إلى القيم الأصلية، يرجى دخول قائمة ضبط المصنع في قائمة التثبيت.

## إعداد وضع الكمبيوتر (شاشة الكمبيوتر الشخصي)

**LCD 32/37/42/47 (تيلفزيون LCD بوصة) 32PFL7422/37PFL7422/42PFL7422/47PFL7422**

الرقم	النقاء	الوضع	تردد رأسي (هرتز)	تردد أفقي (كيلوهرتز)
١	٤٨٠ X ٦٤٠	VGA	٥٩,٩٤٠	٣١,٤٦٩
٢	٦٠٠ X ٨٠٠	VESA	٥٦,٢٥٠	٣٥,١٥٦
		VESA	٦٠,٣١٧	٣٧,٨٩٧
٤	٧٦٨ X ١٠٢٤	VESA	٦٠,٠٠٤	٤٨,٣٦٣
٥	٧٢٠ X ١٢٨٠	CVT	٥٩,٨٥٥	٤٤,٧٧٢
٦	٧٦٨ X ١٢٨٠	CVT	٥٩,٨٧٠	٤٧,٧٧٦
٧ *	٧٦٨ X ١٣٦٠	CVT	٥٩,٧٩٩	٤٧,٧٢٠
٨ *	١٠٢٤ X ١٣٦٠	VESA	٦٠,٠٠٠	٦٣,٩٨١

الوضوح الموصى به لطراز  
32PFL7422

الوضوح الموصى به لطراز

32PFL7422  
الوضوح الموصى به لطراز  
32PEL7422/42PEL7422/47PEL7422

\* النقاء الموصى به

ملاحظة: درجة الوضوح 1024 x 1280 متوفرة فقط مع الطراز 37PFL7422/42PFL7422/47PFL7422

## قائمة الصوت

١ حدد الصوت في قائمة إعدادات الصوت.

٢ اضغط على زر المؤشر لليمين لدخول القائمة.

٣ حدد عناصر القائمة باستخدام زر المؤشر لأعلى/أسفل.

٤ اضغط على زر المؤشر لليمين لدخول التحديد.

### الصوت الذكي

تتيح لك وظيفة الصوت الذكي التحديد من بين خمسة إعدادات سابقة الضبط ووضعًا شخصيًّا تقوم بإعداده وفقًا لما تفضلَه عبر قائمة الصوت التي تظهر على الشاشة. تتيح لك الإعدادات الخمس سابقة الضبط (شخصي وحديث وموسيقي وفيلم ووسائل متعددة) تخصيص صوت التليفزيون لتحسين برنامًجاً معيناً تشاهده.

الصوت	عناصر التحكم الرئيسية	3
صورة	الصوت الذكي	
الصوت	صوت مجسم	
الوطائف	AVL	
التثبيت		

Info

الصوت الذكي	عناصر التحكم الرئيسية	5
شخصي	الصوت الذكي	
حديث	صوت مجسم	
موسيقي	AVL	
فيلم		
وسائل متعددة		

Info

صوت مجسم	عناصر التحكم الرئيسية	2
تشغيل	الصوت الذكي	
إيقاف	صوت مجسم	
AVL	AVL	

Info

AVL	عناصر التحكم الرئيسية	2
تشغيل	الصوت الذكي	
إيقاف	صوت مجسم	
AVL	AVL	

Info

تتيح هذه الوظيفة إضافة عمق وبعد لصوت التليفزيون. حدد من بين تشغيل أو إيقاف.

### AVL

تقوم بهذه الوظيفة تلقائيًّا بتنقلي الاختلافات في مستوى الصوت بين القنوات والبرامج، مما يتيح مستوى كلًّا ثابًّا. كما أن ذلك يقلل من ديناميكيات الصوت.

## قائمة الوظائف

- ١ حدد الوظائف في قائمة الإعدادات.
- ٢ اضغط على المؤشر للليمين لدخول إليها.
- ٣ حدد عناصر القائمة بالمؤشر لأعلى/أسفل.
- ٤ اضغط على المؤشر للليمين لدخول التحديد.

عناصر التحكم الرئيسية	الوظائف	Info
صورة	تنسيق الصورة	
الصوت	صورة في صورة	
<b>الوظائف</b>		
التنبیت		

## تنسيق الصورة

- ١ حدد تنسيق الصورة في قائمة الوظائف واضغط على زر المؤشر لليمين لدخولها.
- ٢ تستطيع الضغط على زر تنسيق الصورة بوحدة التحكم عن بعد أكثر من مرة للتبدل بين تنسيق ملء الشاشة و ٤:٣.

عناصر التحكم الرئيسية	تنسيق الصورة	Info
الوظائف	تنسيق الصورة	
<b>تنسيق الصورة</b>	ملء الشاشة	
صورة في صورة	صورة في صورة	
4:3	4:3	

## صورة في صورة

تتيح لك وظيفة صورة داخل صورة استدعاء شاشة فرعية عند استخدام التلفزيون كشاشة.  
حجم - أغلق واضبط حجم صورة داخل صورة. تستطيع اختيار الحجم المفضل  
للصغير والكبير وصورة بين صورة.

دخل - حدد مصدر الفيديو للصورة داخل صورة من TV و AV و Side AV.

موضع - حدد ركن موضع صورة داخل صورة.

الصوت - حدد مصدر صوت الكمبيوتر أو صورة داخل صورة.

ملاحظة:

تدعم وظيفة صورة داخل صورة وضع TV و AV و Side AV.

عناصر التحكم الرئيسية	صورة في صورة	Info
الوظائف	حجم	
تنسيق الصورة	دخل	
<b>صورة في صورة</b>	موضع	
الصوت	الصوت	

العرض	العنصر المطلوب فحصها والإجراءات الواجب اتخاذها
صور مزدوجة أو "باهتة"	<ul style="list-style-type: none"> <li>ربما يكون ذلك نتيجة لوجود عائق أمام الهوائي نتيجة لمبنى شاهق أو تلال.</li> <li>قد يؤدي استخدام هوائي مرتفع للغاية إلى تحسين الصورة.</li> </ul>
لا توجد طاقة	<ul style="list-style-type: none"> <li>تأكد من توصيل سلك طاقة التيار المتردد بالقبس الرئيسي.</li> <li>افصل التليفزيون، وانتظر لمدة ٦٠ ثانية. ثم أعد تركيب المقبس في قابس التيار الرئيسي وشغل التليفزيون مرة أخرى.</li> </ul>
لا توجد صورة	<ul style="list-style-type: none"> <li>افحص توصيلات الهوائي في الجزء السفلي للتليفزيون لمعرفة ما إذا كانت موصلة بشكل جيد بالتليفزيون أم لا.</li> <li>ربما تكون هناك اضطرابات نتيجة لبث إحدى القنوات. بدل إلى قناة أخرى.</li> <li>اصبِط إعدادات التباين والسطوع. حاول إعداد تلقائي آخر للصورة.</li> <li>تأكد من اختيار مصدر الصوت/الفيديو الصحيح.</li> </ul>
لا توجد صورة على الرغم من توصيل الطاقة	<ul style="list-style-type: none"> <li>يتحوال التليفزيون إلى وضع الحماية في حالة وجود تراكم السخونة. افحص مسافة الخلوص حول منفذ تهوية الجهاز للتأكد من عدم انسداد المواء أو الصناديق مما قد يهدى من تدفق الهواء.</li> </ul>
إعداد موضع الصورة	<ul style="list-style-type: none"> <li>يوجد في معظم صناديق أجهزة الاستقبال عالية الوضوح أزرار تحكم لموضع الصورة في أنظمة القوائم الخاصة بها. في حالة خروج أزرار تحكم مؤشر التليفزيون خارج النطاق قبل وجود الصورة في الوضع الملازم، يتطلب الأمر ضبط أزرار التحكم في صندوق جهاز الاستقبال.</li> </ul>
لا توجد صورة أو أن تشغيل الموسيقى أو الفيديو بجودة سيئة فقط	<ul style="list-style-type: none"> <li>تأكد من توافق المصدر مع الرمز المدعوم.</li> </ul>
لا يوجد صوت	<ul style="list-style-type: none"> <li>قم بزيادة مستوى الصوت.</li> <li>تأكد من أن التليفزيون ليس في وضع كتم الصوت، ثم اضغط على زر كتم الصوت بوحدة التحكم عن بعد.</li> <li>في حالة عدم استشعار إشارة، يتم إيقاف صوت التليفزيون تلقائياً. ويعتبر هذا إجراءً ملائماً ولا يشير إلى عطل.</li> </ul>
الصوت جيد لكن اللون سيء أو لا توجد صورة	<ul style="list-style-type: none"> <li>اصبِط إعداد التباين واللون ودرجة اللون الخفيفة والسطوع. حاول إعداد تلقائي آخر للصورة.</li> </ul>
صورة بيضاء أو لا توجد صورة	<ul style="list-style-type: none"> <li>افحص وصلة الهوائي.</li> </ul>
التليفزيون لا يستجيب	<ul style="list-style-type: none"> <li>تأكد من عمل البطاريات، واستبدلها عند الضرورة.</li> <li>نظف عدسة مشتعر وحدة التحكم عن بعد بالشاشة.</li> <li>يجب ألا يزيد نطاق التشغيل بين التليفزيون ووحدة التحكم عن بعد عن عشرين قدماً تقريباً.</li> <li>لا يزال في إمكانك استخدام الأزرار الموجودة على جانب التليفزيون.</li> <li>تأكد من أن وحدة التحكم عن بعد في الوضع الصحيح.</li> </ul>
التحكم في الأجهزة الملحة	<ul style="list-style-type: none"> <li>ربما تؤثر إشارات الأشعة تحت الحمراء للشاشة على استقبال الأجهزة الطرفية. الحل: استبدل بطاريات وحدة التحكم عن بعد للأجهزة الأخرى. على سبيل المثال حافظ على بقاء سماعة رأس لاسلكية بعيداً بحيث تكون في نطاق أربعة أقدام تقريباً.</li> </ul>
البرنامج لم يتم تثبيته	<p>ربما يكون نظام التشغيل غير صحيح. انتقل إلى صفحة <a href="http://www.philips.com/usasupport">www.philips.com/usasupport</a> لمعرفة نظام التشغيل المدعوم.</p>
أوضاع الكمبيوتر لا تعمل	<ul style="list-style-type: none"> <li>تأكد من أن التوصيلات صحيحة.</li> <li>تأكد من اختيار مصدر صحيح. اضغط على زر AV لتحديد المصدر الصحيح.</li> <li>تأكد من تهيئة الكمبيوتر على درجة نقاء عرض متوافقة.</li> </ul>

الانتظار	يسهالك التليفزيون طاقة تقل عن ٢ وات في وضع الانتظار.
بعد إيقاف التشغيل غير الصحيح	في حالة إيقاف تشغيل التليفزيون بطريقة غير صحيحة (على سبيل المثال فصل الطاقة أو فصل مقبس سلك الطاقة)، سيستغرق بده تشغيل التليفزيون مرة أخرى وقتاً أطول من الوقت المعتمد.
متعددة	انظر إضافات والمواصفات في دليل المستخدم الذي بين يديك.

هي نسبة بين عرض وارتفاع صورة التلفزيون على الشاشة. في جهاز التلفزيون العادي، تكون نسبة الارتفاع إلى العرض هي ٤ إلى ٣ (٤:٣). وتبلغ نسبة الارتفاع إلى العرض الجديدة في التلفزيون عالي الوضوح ١٦:٩ والتي تشبه نسبة الارتفاع إلى العرض في مسرح تلفزيون (شاشة عريضة). تدعم أجهزة التلفزيون الجديدة نسبة ٣:٤ و ١٦:٩ ويمكن التبديل بينهما تلقائياً.	نسبة الارتفاع إلى العرض
مصطلح يستخدم عند مناقشة قناة في جهاز استقبال للتلفزيون أو في جهاز فيديو، والذي تم تصميمه لقبول إشارات صوت-فيديو VCR. تقوم هذه القناة تلقائياً بتنشيط دائرة خاصة في جهاز التلفزيون لمنع تشويه الصورة أو تعرجها. كما يتم استخدام هذا المصطلح لمعالجات الصوت - الفيديو التي تتعامل مع نوعي الإشارة.	الصوت الفيديو (AV)
إشارة النطاق الأساسي لفيديو المكون. في بث التلفزيون، يشير هذا المصطلح إلى إشارة الفيديو، بما في ذلك معلومات الألوان والتزامن.	CVBS
دخل مكون الفيديو عبارة هو أحد أنواع الوصلات التي تستخدم موصل من نوع الأحزمة لسماع لأجهزة تحويل الإشارات أو مشغلات أقراص DVD التماضيرية لتوصيل الإشارة إلى التلفزيون. عرض الإدخال من نوع الأحزمة (Y Pb Pr) يتم توصيل الألوان الأساسية، الأحمر والأخضر والأزرق من صندوق تحويل الإشارات مباشرة بالتلفزيون وهو ما يتبع عرض الإشارة على التلفزيون.	دخل فيديو المكون (Y Pb Pr)
إن درجة الوضوح المتفق عليها عامة للتلفزيون HDTV تبلغ تقريرياً ضعف نقاط الصورة الرأسية والأفقي لأجهزة تلفزيون NTCS الحالية، والذي يؤدي إلى زيادة حدة الصورة بدرجة الضعف. كما أن نسبة الارتفاع إلى العرض لشاشة تلفزيون HDTV تبلغ ١٦:٩ مقارنة بمعظم شاشات التلفزيونات الحالية، والتي تبلغ نسبة الارتفاع إلى العرض لشاشتها ٤:٣. يوفر تلفزيون HDTV فنون حركة قليلة (أي صور باهتة ونقاط).	HDTV
في الاستعراض المتقدم، يتم استعراض كافة خطوط الاستعراض الأفقي على الشاشة مرة واحدة. تقبل معايير HDTV الاستعراض المتداخل والاستعراض المتقدم وأساليب العرض.	الاستعراض المتقدم
النقاء: مقياس لأدق (أصغر) التفاصيل المرئية في صورة الفيديو. ويمكن التعبير عن درجات نقاء التلفزيون في عدد وحدات البيكسل في الصورة؛ أو كما هو شائع أكثر بإجمالي عدد الخطوط (المستعرضة أفقياً) المستخدمة في إنشاء الصورة. درجات نقاء التلفزيون الرقمي القياسية: SDTV: 576i - الصورة تبلغ ٥٧٦ × ٥٧٦ بيكسل، 576p - الصورة تبلغ ٧٢٠ × ٧٢٠ بيكسل، HDTV: 720p - الصورة تبلغ ١٢٨٠ × ٧٢٠ بيكسل، 1080i - الصورة تبلغ ١٩٢٠ × ١٠٨٠ بيكسل، 1080p - الصورة تبلغ ١٩٢٠ × ١٠٨٠ بيكسل. ملاحظة: لا يدعم 32PFL7422 دقة 1080p.	النقاء
يوصى باستخدام تنسيق SPIDF (تنسيق التوصيل الرقمي لشركات Sony و Philips) مع خرج الصوت الرقمي عالي الجودة. ملاحظة: يدعم تنسيق SPDIF في مصدر HDMI فقط.	SPDIF

## تحذير حول الصور الثابتة على التليفزيون

الشاشة: يجب عدم ترك صور ثابتة على الشاشة لفترات طويلة. حيث قد يؤدي ذلك إلى تنصير العمر الافتراضي للوحدة LCD بشكل غير مألف. يجب أن يتضمن الاستخدام الطبيعي للتليفزيون مشاهدة البرامج التي تتضمن صوراً متحركة أو متغيرة. يجب عدم ترك صور ثابتة على الشاشة لفترة طويلة. يجب عدم عرض نفس الصور لمرات متكررة، في حالة القيام بذلك، سوف تظهر صور "باهتة" على شاشة LCD. ربما تكون مصادر الصور الثابتة أقراص الليزر أو ألعاب الفيديو الأقراص المضغوطة التفاعلية (CD-i) أو أقراص الفيديو الرقمية المتوقفة مؤقتاً أو شرائط الفيديو.

فيما يلي بعض الأمثلة على الصور الثابتة:

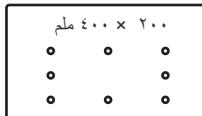
- قوائم أقراص DVD التي تتضمن محتوى DVD.
- أشرطة صندوق الرسائل السوداء التي تظهر على الجزء العلوي والسفلي من شاشة التليفزيون عند عرض فيلم بإعداد شاشة عريضة (16:9) على شاشة التليفزيون باستخدام نسبة عرض لارتفاع (3:4) قياسية. يتوافر هذا الخيار مع بعض أقراص DVD.
- ألعاب الفيديو وألواح عرض النتائج المسجلة.
- تسبب شعارات قنوات التليفزيون مشكلات إذا كانت ساطعة وثابتة. نقل احتمالية تلف أنبوب الصور مع الرسومات منخفضة التباين أو المتحركة. قد تظهر أشرطة أسواق الصرف في الجزء السفلي من شاشة التليفزيون في حالة تغطية برامج التليفزيون لهذه الأخبار.
- ربما تكون شعارات قنوات التسوق وعروض الأسعار ساطعة وربما تظهر دئماً خلال العرض. عادة ما تظهر هذه في مكان شاشة التليفزيون.

## مكان التليفزيون

- لتجنب حدوث التواءات في صندوق التليفزيون وتغير في الألوان أو زيادة فرص تعطل التليفزيون، يجب عدم وضع التليفزيون في الأماكن التي ترتفع فيها درجة الحرارة - على سبيل المثال، في الأماكن المعرضة للأشعة الشمس المباشرة أو الأجهزة الحرارية.
- يجب السماح بمرور تدفق للهواء حول التليفزيون.

## التنظيف

- لتفادي احتمال التعرض لمخاطر الصدمة الكهربائية، يجب إخراج سلك طاقة التليفزيون من منفذ التيار الكهربائي قبل بدء التنظيف.
- قم بإزالة الأتربة المتراكمة على التليفزيون باستخدام منفضة جافة ولا تحدث خدوش بالتليفزيون.
- عند تنظيف التليفزيون، يجب توخي الحرص حتى لا تتعرض شاشة التليفزيون للخدش أو التلف. يجب تجنب ارتداء مجوهرات أو استخدام أي مواد كاشطة. يجب عدم استخدام مواد التنظيف التي تُستخدم في الأعمال المنزلية. امسح الشاشة باستخدام قطعة قماش نظيفة مغمورة بالمياه. يجب إجراء التنظيف بالضرب ضربات منتظمة وضعيفة ورأسيّة.
- يجب تنظيف فتحات التهوية التي توجد بالجزء الخلفي للتليفزيون بين حين وآخر.
- يجب عدم استخدام مواد التخفيف أو الرشاشات المقاومة للحشرات أو المواد الكيميائية الأخرى على الصندوق أو بالقرب منه. حيث قد تتسرب تلك المواد في حدوث خدوش دائمة على الصندوق.

47PFL7422	42PFL7422	37PFL7422	32PFL7422	
16:9 الاستعراض المتقدم، ومرشح كومب ثلاثي الأبعاد والتحكم النشط والصورة الذكية (خمسة أوضاع)				<b>الصورة/العرض</b> نسبة الارتفاع إلى العرض تحسين الصورة
٢ × ١٠ وات مجسم صوت أحدى وأسقاطي والصوت الذكي (خمسة أوضاع)	٢ × ٥ وات مجسم صوت أحادي وأسقاطي والصوت الذكي (خمسة أوضاع)			<b>الصوت</b> طاقة الإخراج (RMS) تحسين الصوت وضع الصوت
الحفظ التلقائي ونص بملء الشاشة ووقت النوم والشاشة				<b>الراحة في الاستخدام</b>
الإنجليزية والصينية البسيطة (طراز ١٩٣) الإنجليزية والصينية البسيطة والتايلاندية والعربية (طراز ٧٩٩٨)				<b>عرض الشاشة اللغة</b>
AC IN HDMI 2 HDMI 1 D-SUB – دخل الصوت، PC IN CVI 1 – مكون (Y Pb Pr)، دخل صوت أيسر/أيمين CVI 2 – مكون (Y Pb Pr)، دخل صوت أيسر/أيمين – إدخال لفديو، S-video، إدخال صوت أيسر/أيمين، إدخال صوت أيسر/أيمين، إدخال فيديو، SPDIF، إدخال فيديو ٧٥ أوم/تردد لاسلكي S-video – Side AV، إدخال صوت أيسر/أيمين، إدخال فيديو، سماعات ملاحظة خرج الفيديو وخرج الصوت الأيمن/الأيسر متوفران فقط مع الطرز 37PFL7422/42PFL7422/47PFL7422				<b>الوصيل</b> الجزء السفلي الجانب
٤٣,٤ كجم/٩٥,٤٨ ر طلا ٣٥,٤١ كجم/٩٠,٩٧ ر طلا ٣٦٦ × ٨٦٩ × ١٣٠١ ملم ٥١,٢٢ بوصة × ٣٤,٢١ بوصة × ١٤,٤١ بوصة ١١٤٩ ملم × ٨٠٥ × ٢٨٧ ملم ٤٥,٢٣ بوصة × ٣١,٦٩ بوصة × ١١,٣٠ بوصة	٣٥ كجم/٧٧,٢ ر طلا ٣١ كجم/٦٨,٤٠ ر طلا ١١٨١ × ٨٠٣ × ٣٦٢ ملم ٤٦,٥ بوصة × ٣١,٧ بوصة × ١٤,٣ بوصة ٧٤٥ ملم × ١٠٣٩ ٤٠,٩ بوصة × ٢٩,٤ بوصة × ١١,٥ بوصة	٣٣ كجم/٧٢,٦ ر طلا ٢٦ كجم/٥٧,٢٠ ر طلا ١١٢٤ × ٧٤٠ × ٣٣٢ ملم ٤٤,٢٥ بوصة × ٢٩,١٣ بوصة × ١٣,٠٧ بوصة ٩٩١ ملم × ٦٧٦ ٣٦,٣٨ بوصة × ٢٦,٦١ بوصة × ١١,٠٢ بوصة	٤٤,١٢ كجم/١٤٠,١٢ ر طلا ٤٢,١٢ بوصة × ٣٦,٣٠ بوصة × ٩,٨٨ بوصة ٦٠٤ ملم × ٧٩١ ٣١,١٤ بوصة × ٢٣,٧٨ بوصة × ٩,٩٠ بوصة	<b>الوزن والأبعاد</b> الوزن (يشتمل على التعبئة): الوزن (باستثناء التعبئة): بعد الكرتون (عرض × الارتفاع × العمق): أبعاد المنتج (عرض × الارتفاع × العمق)
٣٥٠ وات > وات ٢٤٠-١٠٠ فولت، بتردد ٥٠-٦٠ هرتز	٢٢٠ وات > وات ٢٤٠-١٠٠ فولت، بتردد ٥٠-٦٠ هرتز	٢٢٠ وات > وات ٢٤٠-١٠٠ فولت، بتردد ٥٠-٦٠ هرتز	١٥٠ وات > وات ٢٤٠-١٠٠ فولت، بتردد ٥٠-٦٠ هرتز	<b>الطاقة</b> طاقة الاستهلاك طاقة الانتظار الاستهلاك طاقة المنفذ الرئيسي
				<b>التثبيت على الحائط</b>
مترى يجب توفر ٤ (١٠ ملم) برااغي للثبيت على الحائط (غير مرفقة).				